



CONVENI de col·laboració entre l'Institut Municipal d'Educació de Barcelona (IMEB) i l'Institut Municipal de Serveis Socials (IMSS) en què es regula el tractament en qualitat de corresponsables de les dades identificatives i de caràcter personal de les persones usuàries dels seus serveis, necessàries per al desenvolupament eficient i eficaç de determinats objectius de les seves competències. Expedient número 20220163.

REUNITS

D'una part, la senyora Lidia Garcia Chicano, Gerenta de l'INSTITUT MUNICIPAL DE SERVEIS SOCIALS DE BARCELONA (d'ara endavant, IMSS), actuant en nom i representació de l'Institut, facultada per la seva Presidenta per Resolució de 17 de juny de 2019, en base al disposat als seus Estatuts, amb CIF núm. P-0800234G i domicili a Barcelona, carrer València núm. 344 i, assistida en aquest acte per la Secretària delegada de l'Institut, senyora Elisenda Comas Martin en exercici de les funcions d'assessorament i de fe pública que li atribueix l'article 9.2 dels Estatuts de l'Institut, per delegació del secretari general de data 16 de febrer de 2022, funcions d'assessorament, que disposa l'article 3.3 del Reial Decret 128/2018, de 16 de març, pel qual es regula el Règim Jurídic dels Funcionaris d'Administració Local amb Habilitació de Caràcter Nacional.

De l'altra, el senyor Jordi Sánchez Masip, Gerent de l'Institut Municipal d'Educació de Barcelona (en endavant, IMEB), amb NIF P-5890001-J i domicili a la Plaça Espanya, núm. 5 de Barcelona (08014) en ús de les facultats atribuïdes per l'art. 5.2 j) dels vigents Estatuts, en virtut de la delegació expressa de la presidència de l'IMEB de data 13 de setembre de 2021, assistit per la secretària delegada de l'IMEB, Sra. Anna Marsal Campo, per delegació de 9 de juny de 2022 de la Secretària General de l'Ajuntament de Barcelona, segons atribucions conferides en data 31 d'octubre de 2014, d'acord amb el que disposa l'article 2 h) del Reial Decret 1174/1987, de 18 de setembre, que regula el règim jurídic dels funcionaris d'administració local amb habilitació de caràcter estatal.

Les parts, en l'exercici de les seves funcions legalment atribuïdes, reconeixent-se recíprocament la capacitat legal necessària per formalitzar el present conveni i obligant-se de mutu acord en els termes d'aquest document i a tal efecte

MANIFESTEN

- I. Que la Llei 12/2007, d'11 d'octubre, de serveis socials, regula i ordena el sistema de serveis socials amb la finalitat de garantir a la ciutadania l'accés universal i que aquests es prestin amb els requisits i els estàndards de qualitat òptims, per garantir la dignitat i la qualitat de vida de les persones. En aquest sentit, l'article 5 estableix com a principi rector que el sistema de serveis socials s'ha de fonamentar en l'actuació coordinada entre els diversos sistemes de benestar social, que inclouen l'educació, la salut, les pensions, el treball i l'habitatge, entre les administracions públiques i entre aquestes i la societat civil organitzada, amb la finalitat d'establir actuacions coherents i programes d'actuació conjunts. I la mateixa Llei, en l'article 41, estableix que l'Administració de la Generalitat de Catalunya i els ens locals col·laboren en l'aplicació de les polítiques de serveis socials, d'acord amb els competències respectives, mitjançant els instruments que estableixen la legislació general de règim jurídic i procediment administratiu i la legislació de règim local.
- II. Que la Llei 12/2007, d'11 d'octubre, de serveis socials, regula els drets de les persones usuàries dels serveis socials en relació a l'accés, custòdia i confidencialitat de les seves dades als articles 9 i 10.
- III. Que l'IMSS com a organisme autònom local de l'Ajuntament de Barcelona, de conformitat amb la legislació reguladora del règim local i la Carta de Barcelona, té plena capacitat jurídica i d'obrar i autonomia de gestió per al compliment de les seves finalitats, entre altres, millorar el benestar de les persones i de la comunitat en el conjunt de la ciutat (tal i com disposen els seus estatuts



aprovats pel Plenari del Consell Municipal de l'Ajuntament de Barcelona en sessió de 2 d'octubre de 2009, modificats el 29 de març de 2019), en l'exercici de les competències que li són atorgades per la Carta Municipal de Barcelona i per la Llei 12/2007 de serveis socials.

- IV. Que l'IMEB com a organisme autònom local de l'Ajuntament de Barcelona, de conformitat amb la legislació reguladora del règim local i la Carta de Barcelona, té plena capacitat jurídica i d'obrar i autonomia de gestió per al compliment de les seves finalitats, entre altres, la gestió de les escoles bressol municipals, escoles municipals de música i el Conservatori, així com la realització d'actuacions per promoure la participació, la innovació i la millora de l'acció educativa a la ciutat (tal i com disposen els seus estatuts aprovats pel Plenari del Consell Municipal de l'Ajuntament de Barcelona el 14 d'octubre de 2005).
Que l'IMEB actua per a què l'oferta educativa s'adeqüi a les necessitats de la ciutat, corregint els desequilibris territorials i les desigualtats socials, reforçant la xarxa pública i contribuint a la millora del sistema educatiu.
- V. Que per tal d'afavorir la correcta gestió de les funcions encomanades a l'IMEB, especialment pel que fa a la potestat de recaptació dels ingressos de dret públic que té atribuïts (preus públics derivats de la prestació dels serveis educatius), i amb l'objectiu de garantir el correcte desenvolupament de la via executiva que s'inicia en cas de manca de pagament voluntari dels rebuts derivats de la prestació dels serveis educatius (sobretot rebuts impagats de les escoles bressol), es fa necessària la presa en coneixement per part dels responsables de la prestació dels serveis socials de la ciutat de l'inici de la via executiva que pot recaure sobre els usuaris/àries d'aquests serveis (interessos, recàrrecs de constrenyiment, embargaments, etc, derivats de l'impagament dels rebuts per serveis educatius).
- VI. Que per assolir l'objectiu dalt indicat és necessari que els professionals dels serveis socials de l'IMSS que atenen a famílies amb menors, així com els equips tècnics del propi IMSS que planifiquen i avaluen les intervencions, puguin accedir a les dades individuals o agregades procedents dels sistemes d'informació d'alumnes matriculats als centres educatius públics i, en particular, de les famílies que han desatès l'obligació del pagament del preu públic corresponent al servei educatiu municipal prestat.
- VII. Que atenent a la naturalesa de les dades objecte del present Conveni, l'accés a les dades de caràcter personal es realitzarà protegint la confidencialitat de la informació tractada i d'acord amb les obligacions establertes en la Llei Orgànica 3/2018, de 5 de desembre, de Protecció de Dades Personals i Garantia dels Drets Digitals (BOE núm. 294, de 6/12/2018) i la seva normativa de desenvolupament.
- VIII. Que és voluntat d'ambdues parts construir un model d'intercanvi d'informació que permeti donar compliment a les mútues missions dutes a terme per les Parts en interès públic i en l'exercici de potestats públiques.

Que, en virtut de les consideracions precedents, les Parts acorden voluntàriament atorgar el següent conveni amb subjecció als següents

PACTES

PRIMER. - OBJECTE I FINALITAT DEL CONVENI.

L'objecte del present Conveni és fixar intercanvis periòdics i regulars o puntuals d'informació entre l'IMEB i l'IMSS amb la finalitat de garantir el correcte desenvolupament del procés de cobrament en via executiva dels preus públics dels serveis d'educació que gestiona l'IMEB, juntament amb les tasques d'intervenció, gestió d'ajuts, planificació i avaluació dels professionals de l'IMSS sobre les famílies usuàries dels serveis educatius i socials municipals.



La comunicació de les dades de caràcter personal necessàries per al desenvolupament i gestió de la col·laboració objecte del present Conveni es realitzarà de conformitat amb el previst a la normativa vigent en matèria de protecció de dades (Reglament (UE) 2016/679 del Parlament Europeu i del Consell, de 27 d'abril de 2016, relatiu a la protecció de les persones físiques pel que fa al tractament de dades personals i a la lliure circulació d'aquestes dades (Reglament General de Protecció de Dades o RGPD) i la Llei Orgànica 3/2018, de 5 de desembre, de protecció de dades personals i garantia dels drets digitals), que exigeix que el tractament de dades de caràcter personal, s'ha de formalitzar amb la signatura d'un document en el que constin les obligacions de qui rep aquest encàrrec en relació al tractament d'aquestes dades.

Les condicions d'aquest intercanvi són les que es descriuen al document **ANNEX** al present Conveni, en què s'estableixen els compromisos pel que fa a les dades, periodicitat, canals i format de les trameses. Aquestes condicions podran ser objecte de modificació en la mesura que els canvis en els entorns tecnològics ho requereixin.

SEGON.- CORRESPONSABILITAT DE LES PARTS EN EL TRACTAMENT DE LES DADES OBJECTE DEL PRESENT CONVENI.

Les Parts que subscriuen el present Conveni tindran la consideració de **CORRESPONSABLES DEL TRACTAMENT** de les dades que siguin objecte d'intercanvi, en els termes establerts a l'article 26.1 del Reglament (UE) 2016/679 del Parlament Europeu i del Consell, de 27 d'abril de 2016, relatiu a la protecció de les persones físiques pel que fa al tractament de dades personals (RGPD) i a l'article 29 de la Llei Orgànica 3/2018 de Protecció de Dades i Garantia dels Drets Digitals (LOPD), ambdós dedicats a la corresponsabilitat del tractament.

Com a **CORRESPONSABLES DEL TRACTAMENT** les parts assumeixen el compliment de les **OBLIGACIONS** següents:

- 1) Utilitzar les dades personals objecte de tractament, o les que es recullin per a la seva inclusió, només per a la finalitat objecte d'aquest tractament en execució del projecte.
- 2) Informar-se mútuament en cas de detectar qualsevol incidència que pogués infringir el RGPD o qualsevol altra disposició en matèria de protecció de dades de la Unió o dels estats membres.
- 3) Portar, per escrit, un registre de totes les categories d'activitats de tractament efectuades per cada corresponsable en l'execució de l'objecte del Conveni.
- 4) Garantir que les persones autoritzades per tractar dades personals es comprometen, de forma expressa i per escrit, independentment de la seva relació estatutària, laboral, mercantil o altra a respectar la confidencialitat i a complir les mesures de seguretat corresponents.
- 5) Mantenir a disposició dels corresponsables la documentació que acredita que es compleix l'obligació que estableix l'apartat anterior.
- 6) Garantir la formació necessària en matèria de protecció de dades personals de les persones autoritzades per tractar dades personals.
- 7) Informar-se mútuament de violacions de la seguretat de les dades, sense dilació indeguda i en qualsevol cas abans del termini màxim de 8 hores, a través del Delegat de Protecció designat per les parts, de les violacions de la seguretat de les dades personals al seu càrrec de les quals tingui coneixement juntament amb tota la informació rellevant per documentar i comunicar la incidència. Correspon a cada corresponsable del tractament comunicar les violacions de la seguretat de les dades derivades de les activitats de tractament sota el seu àmbit de responsabilitat, a l'Autoritat de protecció de dades mitjançant el Delegat de Protecció de Dades establert. Es facilitarà, com a mínim, la informació següent:



- Descripció de la naturalesa de la violació de la seguretat de les dades personals, incloent quan sigui possible, les categories i el nombre aproximat d'interessats afectats i les categories i el nombre aproximat de registres de dades personals afectats.
- Dades de la persona de contacte per obtenir més informació.
- Descripció de les possibles conseqüències de la violació de la seguretat de les dades personals. Descripció de les mesures adoptades o proposades per a posar remei a la violació de la seguretat de les dades personals, incloent si escau, les mesures adoptades per a mitigar els possibles efectes negatius

Si no és possible facilitar la informació de forma simultània, la informació s'ha de facilitar de forma gradual i sense dilacions.

8) Implementar les mesures de seguretat que estableixin els Plans d'Avaluació corresponents, coordinats pels respectius responsables.

9) Les dades només es mantindran per les respectives parts durant els terminis legals de prescripció establerts al règim jurídic de les administracions públiques.

TERCER.- ACTIVITATS DE TRACTAMENT SOTA L'ÀMBIT DE RESPONSABILITAT DE CADA RESPONSABLE.

D'acord amb el previst a l'article 29 de la LOPD, la determinació de les responsabilitats a què es refereix l'article 26.1 del RGPD s'ha de fer atinent a les activitats que efectivament dugui a terme cadascun dels corresponsables del tractament.

A continuació, en compliment del previst al dit article 29 de la LOPD, es determinen les activitats de tractament sota l'àmbit de responsabilitat de cada corresponsable:

a) L'IMEB manifesta que és el responsable del tractament de les dades del sistema d'informació anomenat 03BRESSOL, que aquestes són objecte de les següents activitats de tractament incloses al Registre d'Activitats de Tractament de l'Ajuntament de Barcelona:

- **108 Gestió de l'alumnat dels centres educatius municipals** que té per finalitat "*la gestió de l'alumnat dels centres educatius municipals i les activitats que se'n deriven*"

b) L'IMSS manifesta que és el Responsable del tractament de les dades emmagatzemades al Sistema d'Informació d'Acció Social (d'ara endavant SIAS), que aquestes són objecte de les següents activitats de tractament incloses al Registre d'Activitats de Tractament de l'Ajuntament de Barcelona:

- **70 Atenció Social Bàsica** que té com a finalitat la "*Promoció i gestió dels Serveis Socials Bàsics del sistema públic de serveis socials (recursos, prestacions, activitats, programes, projectes i equipaments destinats a l'atenció social de la població, titularitat de l'Ajuntament de Barcelona).*"
- **73 Ajuts econòmics complementaris** que té com a finalitat la "Gestió d'ajuts econòmics no inclosos a la Cartera de Serveis Socials."
- **77 Atenció especialitzada a Infància i Adolescència** que té com a finalitat "l'Atenció especialitzada a la infància i adolescència."

Cal tenir en compte que la responsabilitat de les dades objecte dels dits tractaments per part de l'IMEB i de l'IMSS pot variar en funció dels canvis organitzatius que pugui patir l'estructura municipal.



QUART.- COMPLIMENT DEL DEURE D'INFORMACIÓ.

Els corresponsables del tractament han de facilitar, en el moment de recollir les dades, la informació relativa als tractaments de dades que es duren a terme. La redacció i el format en què es facilitarà la informació s'ha de consensuar amb els altres responsables, abans d'iniciar la recollida de les dades.

CINQUÈ.- EXERCICI DELS DRETS DE LES PERSONES INTERESSADES.

Els corresponsables han d'assistir-se mútuament en la resposta a l'exercici dels drets següents:

- Accés, rectificació, supressió i oposició.
- Limitació del tractament.
- Portabilitat de dades, si procedeix.
- A no ser objecte de decisions individualitzades automatitzades (inclosa l'elaboració de perfils).

Cada corresponsable haurà de resoldre dins del terme establert, les sol·licituds de l'exercici dels drets d'accés, rectificació, supressió i oposició, limitació del tractament, portabilitat de dades i a no ser objecte de decisions individualitzades automatitzades.

En tot cas, d'acord amb el que disposa l'article 26.3 del RGPD, les persones interessades, les dades de les quals són objecte de tractament per cada corresponsable, tenen reconegut l'exercici dels drets de protecció de dades davant de qualsevol dels corresponsables.

En el cas d'exercici del drets a qualsevol dels corresponsables, aquest ha de posar-ho en coneixement dels altres corresponsables.

SISÈ.- RESPONSABILITATS PER DANYS I PERJUDICIS.

En relació amb les possibles responsabilitats respecte a danys i perjudicis causats als interessats serà d'aplicació allò previst a l'article 82.4 del RGPD en els següents termes:

“Quan més d'un responsable o d'un encarregat del tractament, o quan un responsable i un encarregat hagin participat en la mateixa operació de tractament i, d'acord amb els apartats 2 i 3, siguin responsables del dany o perjudici causat per aquest tractament, cada responsable o encarregat ha de ser considerat responsable de tots els danys i perjudicis, a fi de garantir la indemnització efectiva de l'interessat.”

SETÈ.- CONSERVACIÓ DE LES DADES.

Ambdues parts s'autoritzen mútuament, una vegada complerta la prestació objecte del present Conveni, a conservar, degudament bloquejades, les dades a les quals haguessin tingut accés en virtut de la col·laboració, en tant poguessin derivar-se responsabilitats de la seva relació amb l'altra entitat.

VUITÈ.- RÈGIM ECONÒMIC.

La col·laboració objecte del present Conveni no comporta cap obligació econòmica per les Parts que assumeixen els treballs, que comporta la col·laboració amb els propis recursos de cada institució.



NOVÈ.- COMISSIÓ DE SEGUIMENT.

Per al seguiment d'aquest conveni es constituirà una comissió de seguiment que es reunirà, com a mínim, un cop a l'any. A la comissió hi participarà com a mínim un responsable de cada part, designat per cadascuna de les parts signatàries d'aquest conveni.

Aquesta Comissió té com a funció:

1. El seguiment i el control de les accions que es derivin de l'aplicació d'aquest conveni, així com la seva interpretació i la proposta de possible modificació, si escau.
2. Resoldre els problemes de compliment d'aquest conveni.

Les decisions i els acords de la comissió han de tenir la conformitat de les dues parts

DESÈ.- VIGÈNCIA DEL CONVENI.

El present Conveni serà vigent per un període de 2 anys des del moment de la seva signatura i, serà prorrogable mitjançant acord exprés entre les parts per 2 anys més, fins a un màxim de duració total de 4 anys.

ONZÈ.- FORMES D'EXTINCIÓ DEL CONVENI.

Les parts podran deixar aquest acord sense efecte per raons d'interès públic, sense dret a indemnització, prèvia notificació a les parts amb dos mesos d'antelació. Així mateix, aquest acord podrà ser rescindit per les següents raons:

- Per la finalització del seu termini de validesa.
- Per resolució, derivada de l'incompliment del present Conveni.
- Per acord de les Parts signants.
- A causa de la impossibilitat, legal o material sobrevinguda, per complir amb els seus acords.
- Per l'existència de circumstàncies degudament motivades que alterin l'interès específic de qualsevol de les parts.
- Per qualsevol altra causa establerta en la legislació vigent.

DOTZÈ.- ACTUALITZACIÓ TECNOLÒGICA DEL CONVENI.

Les característiques tècniques de l'intercanvi d'informació, les quals es detallen en el document ANNEX al present Conveni, podran ser modificades en qualsevol moment en funció del context tecnològic dels serveis de les Parts, sense que aquesta modificació s'entengui com una modificació del conveni ni n'afecti la vigència. La modificació es materialitzarà mitjançant l'addenda d'un nou annex, i només podrà afectar els canals de tramesa, les verificacions de seguretat i autenticitat, i els formats d'intercanvi, tant en la seva forma tecnològica com semàntica.

TRETZÈ.- NUL·LITAT I INEFICÀCIA DE LES ESTIPULACIONS.

Si qualsevol clàusula d'aquest Conveni fos declarada, total o parcialment, nul·la o ineficaç, tal nul·litat o ineficàcia afectarà tan sols a aquesta disposició o a la part de la mateixa que resulti nul·la o ineficaç, subsistint el Conveni en tota la resta, tenint-se tal disposició, o la part de la mateixa que resultés afectada, per no posada.



CATORZÈ.- LEGISLACIÓ APLICABLE I JURISDICCIÓ COMPETENT.

El present Conveni es regirà i interpretarà d'acord amb el que disposa la Llei 39/2015, d'1 d'octubre, de procediment administratiu de les Administracions Públiques, la Llei 40/2015, d'1 d'octubre, de règim jurídic del Sector Públic, la Llei 26/2010, de 3 d'agost, de règim jurídic i procediment administratiu de les administracions públiques de Catalunya i la resta de normativa aplicable.

El present Conveni gaudeix de caràcter administratiu i les qüestions de litigi que puguin produir-se amb ocasió de la seva aplicació i/o interpretació es resoldran de manera amistosa a través de la Comissió de seguiment i, cas que no sigui possible, es resoldrà de manera contenciosa i administrativa en els jutjats de Barcelona, una vegada que s'hagi esgotat la via administrativa.

QUINZÈ.- NOTIFICACIONS.

Totes les notificacions, requeriments, peticions i altres comunicacions que hagin d'efectuar-se entre les parts en relació amb el present conveni, hauran de realitzar-se per escrit, i s'entendrà que han estat degudament realitzades quan hagin estat notificades per algun mitjà que permeti acreditar la seva recepció.

SETZÈ.- COL·LABORACIÓ MÚTUA EN EL TRACTAMENT I MILLORA DE LES DADES.

Ambdues parts es comprometen a prestar-se ajuda mútua per al tractament semàntic de les dades, com també en la seva depuració, normalització, geocodificació i representació geogràfica, i a compartir els coneixements tècnics que en permetin una millor i més acurada utilització. Les parts posaran a disposició de l'altra part els seus equips tècnics per materialitzar aquesta col·laboració.

I, en prova de conformitat i acceptació, les parts signen aquest document a Barcelona en data 14 d'octubre de 2022.

Sra. Lidia García Chicano, la gerenta de l'Institut Municipal de Serveis Socials.

Sra. Elisenda Comas Martín, la secretaria delegada, de l'Institut Municipal de Serveis Socials.

Sr. Jordi Sánchez Masip, el gerent de l'Institut Municipal d'Educació.

Sra. Anna Marsal Campo, la secretaria delegada, de l'Institut Municipal d'Educació.

Barcelona, 16 de març del 2023

Elisenda Comas Martin

Secretària Delegada de l'IMSS PD 16 de Febrer 2022



ANNEX AL CONVENI DE COL-LABORACIÓ ENTRE L'INSTITUT MUNICIPAL DE SERVEIS SOCIALS (IMSS) I L'INSTITUT MUNICIPAL D'EDUCACIÓ DE BARCELONA EN QUÈ ES REGULA EL TRACTAMENT EN QUALITAT DE CORRESPONSABLES DE LES DADES IDENTIFICATIVES I DE CARÀCTER PERSONAL DE LES PERSONES USUÀRIES DELS SEUS SERVEIS, NECESSÀRIES PER AL DESENVOLUPAMENT EFICIENT I EFICAÇ DE DETERMINATS OBJECTIUS DE LES SEVES COMPETÈNCIES.

Les condicions de les trameses d'informació entre l'IMEB i l'IMSS pel que fa a l'aplicació del conveni signat entre aquestes institucions són les següents:

- A. L'IMEB crearà una taula on es relacionin les dades dels tutors dels alumnes dels centres educatius públics que tenen rebuts pendents de pagament susceptibles d'iniciar la via executiva.

El caràcter d'aquestes trameses és puntual, sense que procedeixi fixar una periodicitat concreta.

Les trameses es faran sempre en fitxers codificats en format CSV (valors separats per comes), corresponent al tipus MIME "text/csv" d'acord amb l'RFC 4180 de la IETF. Els fitxers es trametan encriptats dins un contenidor comprimit en format ZIP (tipus MIME "application/zip") o RAR (tipus MIME "application/x-rar-compressed"), amb una longitud de clau igual o superior a 8 dígits alfanumèrics, diferents per a cada tramesa, i que seran comunicats telefònicament a la persona responsable del Banc de Dades de l'IMSS. La tramesa dels fitxers comprimits es farà a través del correu electrònic. En cap cas s'utilitzaran dispositius portables per a traslladar aquesta informació.

- B. L'IMSS interoperarà aquestes dades amb les dades que disposi de les persones en expedients de famílies amb menors ateses per Serveis Socials de l'Ajuntament de Barcelona i farà difusió entre aquestes famílies de l'obligatorietat d'atendre als comunicats que arribin des de l'Institut Municipal d'Hisenda de Barcelona amb ple coneixement de les conseqüències derivades de desatendre aquests comunicats.

- C. Les dades que trametrà l'IMEB són:
- Codi rebut
 - Període
 - Curs
 - Import rebut total
 - Import rebut pendent de cobrament
 - Número de matrícula
 - Nom i cognoms de l'infant
 - Nom i cognoms primer tutor
 - NIF/NIE/ PASSAP primer tutor
 - Nom i cognoms segon tutor
 - NIF/NIE/ PASSAP segon tutor
 - Membres de la unitat familiar tarifació curs
 - Base imposable comprovada
 - Tram tarifació aplicat
 - Adreça, Barri i Escola.